

Tožba, vložena 22. aprila 2016 – NG/Evropski svet**(Zadeva T-193/16)**

(2016/C 232/34)

Jezik postopka: angleščina

Stranki

Tožeča stranka: NG (Otok Lesbos, Grčija) (zastopnik: B. Burns, Solicitor)

Tožena stranka: Evropski svet

Predloga

Tožeča stranka Splošnemu sodišču predlaga, naj:

- razglasi za ničen sporazum med Evropskim svetom in Turčijo z dne 18. marca 2016, naslovljen „Izjava EU in Turčije, 18. marec 2016“;
- naloži plačilo stroškov tožeče stranke.

Tožbeni razlogi in bistvene trditve

Tožeča stranka v utemeljitev tožbe navaja pet tožbenih razlogov.

1. Prvi tožbeni razlog: sporazum med Evropskim svetom in Turčijo z dne 18. marca 2016, naslovljen „Izjava EU in Turčije, 18. marec 2016“ je nezdržljiv s temeljnimi pravicami EU, zlasti s členi 1, 18 in 19 Listini o temeljnih pravicah Evropske unije.
2. Drugi tožbeni razlog: Turčija ni varna tretja država v smislu člena 36 Direktive Sveta 2005/85/ES z dne 1. decembra 2005 o minimalnih standardih glede postopkov za priznanje ali odvzem statusa begunca v državah članicah (UL L 326, 13.12.2005, str. 13-34).
3. Tretji tožbeni razlog: prenesena bi morala biti Direktiva Sveta 2001/55/ES z dne 20. julija 2001 o najnižjih standardih za dodelitevčasne zaščite v primeru množičnega prihoda razseljenih oseb in o ukrepih za uravnoteženje prizadevanj in posledic za države članice pri sprejemanju takšnih oseb (UL, posebna izdaja v slovenščini, poglavje 19, zvezek 4, str. 162).
4. Četrty tožbeni razlog: izpodbijani sporazum je v bistvu zavezujoča pogodba ali „akt“, ki ima za tožečo stranko pravne učinke, in je zaradi nespoštovanja določb člena 218 PDEU in/ali člena 78.3 PDEU, bodisi skupaj ali posebej, neveljaven.
5. Peti tožbeni razlog: kršena je prepoved kolektivnega izгона v smislu člena 19 Listine Evropske unije o temeljnih pravicah.

Tožba, vložena 2. maja 2016 – Kohrener Landmolkerei in DHG/Komisija**(Zadeva T-199/16)**

(2016/C 232/35)

Jezik postopka: nemščina

Stranke

Tožeči stranki: Kohrener Landmolkerei GmbH (Penig, Nemčija) in DHG Deutsche Heumilchgesellschaft mbH (Frohburg, Nemčija) (zastopnik: A. Wagner, odvetnik)

Tožena stranka: Evropska komisija

Predlog

Tožeci stranki Splošnemu sodišču predlagata, naj:

- razglasi ničnost Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2016/304 z dne 2. marca 2016 o vpisu imena v register zajamčenih tradicionalnih posebnosti (Heumilch/Haymilk/Latte fieno/Lait de foin/Leche de heno (ZTP)) in jo odpravi.

Tožbeni razlogi in bistvene trditve

Tožeci stranki v utemeljitev tožbe navajata tri tožbene razloge.

1. Prvi tožbeni razlog: Tožeci stranki grajata, da tožena stranka ob sprejetju sporne izvedbene uredbe ni upoštevala njenega ugovora, čeprav je bil v skladu z Uredbo (EU) št. 1151/2012 ⁽¹⁾ pravočasno poslan pristojnim nacionalnim organom, ki pa ga nato niso pravočasno posredovali Komisiji.
2. Drugi tožbeni razlog: Dalje tožeci stranki očitata, da je tožena stranka že pred pravnomočnostjo odločbe Sodišča o tožbi vloženi v zadevi T-178/15, Kohrener Landmolkerei in DHG/Komisija, zaradi nepravilne odločitve tožene stranke o zavržbi prepoznega ugovora, izdala Izvedbeno uredbo.
3. Tretji tožbeni razlog: Končno naj bi bili tožeci stranki z izdajo izpodbijane izvedbene uredbe znatno oškodovani. Z njo naj bi bila kršena pravila Evropske unije o zagotovitvi proste in poštene konkurence.

⁽¹⁾ Uredba (EU) št. 1151/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. novembra 2012 o shemah kakovosti kmetijskih proizvodov in živil (UL L 343, str. 1).

Tožba, vložena 2. maja 2016 – Soudal/Komisija

(Zadeva T-201/16)

(2016/C 232/36)

Jezik postopka: nizozemščina

Stranki

Tožeča stranka: Soudal NV (Turnhout, Belgija) (zastopniki: H. Viaene, B. Hoorelbeke, D. Gillet in F. Verhaegen, odvetniki)

Tožena stranka: Evropska komisija

Predlogi

Tožeča stranka Splošnemu sodišču predlaga, naj:

- tožbo za razglasitev ničnosti razglasi za dopustno;
- Sklep Evropske komisije SA.37667 (2015/C) (prej 2015/NN) z dne 11. januarja 2016 o shemi državni pomoči, ki jo je vzpostavila Belgija in se nanaša na davčno oprostitvev presežnih dobičkov, ki ga je država Belgija tožeci stranki vročila 23. februarja 2016, razglasi za ničnen;